

## 1) ストラスブールで獲得した3つのこと

学籍番号:041401007 経済学部1年 原 雅人

### 1. はじめに

今回この研修に参加したことで、様々な経験を得ることが出来ました。海外へ行くのは役3年ぶり、ヨーロッパへ行くのは初めてでした。最初はフランスの情勢が不安定なこともありかなり不安でしたが、無事にこの研修を終えることが出来てよかったです。また、実際に現地で生活したことで、ヨーロッパ圏の様々な細かい文化まで知ることが出来ました。これから、研修へ行く前に自分で掲げた目標を軸に、ストラスブールで獲得したことを述べていきたいと思います。

### 2. フランス語力の上達

本研修に参加して獲得した第一のことは、やはりフランス語力です。研修参加前に比べればかなり上達したと思います。研修中で行われた授業はもちろんすべてフランス語でした。ですので、フランス語をきちんと聞き取って先生からどのような指示が出されているか理解するしかありませんでした。最初の方はまだまだフランス語のリスニング力が未熟で、聞き取るのにかなり苦労しました。しかし、授業を受けていくなかで、徐々にフランス語に慣れていき、最後の方の授業ではある程度先生の指示内容を理解出来るようになっていました。また、2人の先生に教えていただきましたが、どちらの先生もとても親切で、丁寧に指導していただきました。先生方は本当に趣向を凝らした授業を行ってくださり、大変でしたが楽しく授業を受けることが出来ました。

そして、本研修に参加して特に上達したのは日常会話能力だと思います。街中で買い物をする際にもフランス語を使わなければならないし、現地の方々の会話も自然と聞こえてくる中で生活したことで、日常的によく使われる表現方法を学ぶことが出来ました。やはり生のフランス語に触れることは非常に重要であると感じました。また、現地の人はもちろんリエゾンが流暢に使うので、聞き取るのが本当に大変でした。これからもフランス語の勉強を続けて、リエゾンが流暢に使って会話がスムーズに出来るようになりたいです。



### 3. フランス人との交流

獲得したことの二つ目は、フランス人の友人です。本研修のなかで、フランス人と交流する機会が多くありました。そのうちの一つは、大学側が企画してくださった日本語科学生との交流会です。この交流会では、日本語科の学生たちが日本語でストラスブールの文化などを一生懸命説明してくれました。自分たちもフランス語で日本についてのプレゼンテーションをしましたが、後にストラスブール大学の日本語の先生が自分たちの発表を褒めてくださりました。この交流会の後自由に学生たちと交流する時間をもらい、多くの学生たちと話げできました。自分たちはたどたどしいフランス語で何とか話そうとし、相手側も一生懸命日本語で話そうとしてくれたので、互いにとても良い勉強になりました。

また、後日フランス人の学生たちが自分たちと食事会をする機会を設けてくれて、たくさんのフランス人と交流しました。その中で何人かの学生たちと仲良くなり、かなり打ち解けました。その中には日本のアニメが大好きで、日本語の言葉遣いが少しおかしな面白い人もいました。しかし、お互いに相手の国の言語を流暢に話せるわけではないので、コミュニケーションを取るのに非常に苦労しました。そんな中で、たまたま彼らと仲が良かった日本人の交換留学生の方と知り合い、フランス語の様々な表現を教えてくださいました。本当にフレンドリーで、僕らのためにいろいろなことを話してください、本当に楽しかったです。また、コルマールへエクスカーションした時に、コルマールを案内してくれた日本語科の学生たちとも仲良くなりました。その子たちに僕を含む数人が最後までついていくと、別れ際に、途中に立ち寄った店で買っていたワインを自分たちにプレゼントしてくれました。その渡し方にも本当に感動したし、本当にいい人と出会えたなと感じました。フランス人の子たちは夏に日本へ遊びに来るそうですし、交換留学生の方も夏に日本へ帰って来るそうなので、日本で再会するのが本当に楽しみです。



### 4. 自身の成長

獲得したことの3つ目は自分自身の成長と自立です。海外へ行くのは自分の人生の中で3回目ですが、ここまで長期滞在したことはありませんでした。また、海外へ渡航する際の

手続きもほとんど親任せでしたが、今回は航空券の手配まですべて自分一人で行いました。いままでは海外へ渡航した後も周りの子たちについていただけでしたが、目的地までの行き方をすべて自分で調べるなど、すべての作業を自らの力で行いました。このような手配を行うのは大変ではありましたが、一人で海外へ行ったことで自信が付き、そのような作業自体にやりがいがあった楽しかったです。

また、ヨーロッパへ行ったのは初めてで、ヨーロッパの文化を知れたことは本当に良い経験になりました。日本の文化との違いを多く見つけましたが、やはり日本は様々な点で恵まれているということを実感しました。しかし、日本以外の文化を知れたことは本当に良かったし、世の中の見方が少し変わったと思います。

## 5. おわりに

今回この研修に参加したことは、これからの大学生活に大きな変化を与えたと思うし、これからの人生にも大きな影響を与えたと思います。フランス語を専攻したことで、かけがえのないフランス人の友達とも知り合うことが出来たし、一緒に研修に参加したかけがえのない仲間と出会うことが出来たと思います。海外で得た経験をこれからの人生に大いに生かし、より豊かな人生を送っていき、またこれからも世界の情勢にきちんと目を向けていきたいです。

